

<b>Zeitschrift:</b>	Sinfonia : officielles Organ des Eidgenössischen Orchesterverband = organe officiel de la Société fédérale des orchestres
<b>Herausgeber:</b>	Eidgenössischer Orchesterverband
<b>Band:</b>	21 (1960)
<b>Heft:</b>	11-12
<b>Rubrik:</b>	EOV, Mitteilungen des Zentralvorstandes = S.F.O., communications du comité central

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

1642

Zug, November, Dezember 1960 / Zoug, novembre, décembre 1960  
No. 11—12 / 21. Jahrgang / XXI<sup>e</sup>me année

# Sinfonia

*Schweizerische Monatsschrift für Orchester- und Hausmusik*

*Offizielles Organ des Eidg. Orchesterverbandes*

*Revue suisse mensuelle pour l'orchestre et la musique de chambre*

*Organe officiel de la Société Fédérale des Orchestres*

*Erscheint monatlich / Paraît mensuellement*

*Redaktion: Prof. Dr. A.-E. Cherbuliez, neue Adresse: Häldeiweg 17, Zürich 7/44*

---

*EOV, Mitteilungen des Zentralvorstandes*

*S.F.O., Communications du comité central*

**1. Mutationen:** Am 29. Oktober 1960 wurde der *Orchesterverein Affoltern a. A.* in den EOV aufgenommen. Präsident: Herr Oskar Zack, Affoltern. Die neue Sektion heißen wir herzlich willkommen.

**2. Veteranenwesen:** Gemäß Reglement haben die Anmeldungen von Veteranen bis zum 31. Dezember zu erfolgen. Anmeldeformulare sind beim Zentralsekretär zu beziehen.

**3. Zentralbibliothek:** Der Zentralbibliothekar wird je länger je mehr unnötig belastet. Wir ersuchen die Sektionen dringend, folgendes zu beachten:

- Telephonische Anfragen* sind in jedem Falle zu unterlassen.
- Die Empfangsbestätigungen sind *postwendend* zurückzusenden.
- Die Rücksendungen müssen unbedingt gemäß Inhaltsverzeichnis geordnet und sorgfältig (Wellkarton) verpackt sein.

Sektionen, welche obige Vorschriften nicht befolgen, haben die daraus entstehenden Folgen zu tragen (Bibliotheksperre, Kosten für Mahnungen und Ersatz u. a. m.).

**4. Delegiertenversammlung:** Auf unsren Aufruf hin in der letzten Nummer der «Sinfonia» hat sich bis heute noch keine Sektion für die Uebernahme der Delegiertenversammlung 1961 gemeldet. Wir bitten die Sektionen, dieser Frage die nötige Aufmerksamkeit zu schenken.

**5. Zentralbibliotheksferien.** Die Bibliothek bleibt vom 22. Dezember 1960 bis 4. Januar 1961 geschlossen. Bestellungen und Rücksendungen sind während dieser Zeit zu unterlassen.

**1. Mutations:** Nous souhaitons la bienvenue à l'*Orchestre de Affoltern a. A.*, reçu comme section de la S. F. O. le 29 octobre 1960. Président: M. Oskar Zack, Affoltern a. A.

**2. Vétérans.** Le règlement concernant les vétérans prévoit que les inscriptions doivent être transmises au comité *jusqu'au 31 décembre* de chaque année. Les formules peuvent être obtenues auprès du secrétaire central.

**3. Bibliothèque centrale.** De plus en plus, le bibliothécaire central se voit suroccupé à la suite de demandes superflues écrites ou transmises par téléphones. Que tous les usagers veulent bien se souvenir que  
a) ils sont priés de s'abstenir catégoriquement de toute demande *par téléphone*.  
b) toutes les confirmations de réception doivent être renvoyées *par retour du courrier*.  
c) tous les renvois doivent être classés strictement selon l'inventaire et emballés soigneusement au moyen d'un carton ondulé.

Les sections enfreignant ces prescriptions seront responsables des suites et des mesures de sanction que le comité central prendra et qui sont prévues dans le règlement de la bibliothèque centrale (suspension de l'utilisation de la bibliothèque, frais pour sommations et achat de nouvelles parties à la place de celles qui manquaient, etc.).

**4. Assemblée des Délégués:** Notre appel au dernier numéro de «Sinfonia» n'a pas eu de succès; aucune section ne s'est présentée, jusqu'à présent, en vue d'organiser l'assemblée des délégués de 1961. Nous prions néanmoins toutes nos sections de bien vouloir prêter attention à ce problème qui devrait trouver sa solution en temps utile.

**5. Bibliothèque centrale:** La bibliothèque restera fermée du 22 décembre 1960 au 4 janvier 1961. On est prié de ne pas faire de commandes ni de renvois pendant ces jours.

Für den Zentralvorstand: *Robert Botteron*, Zentralpräsident  
Pour le Comité central: *Robert Botteron*, président central